

# BISERICA ȘI ȘOAFĂ

REVISTA OFICIALĂ A EPISCOPATULUI ORTODOX ROMÂN

Redacția și Administrația  
ARAD, STR. EMINESCU 18

APARE DIN  
Redactor: Pr. I.

On. Direcțuirea Liceului „M. N. Coană”  
Arad

ABONAMENTUL:  
Pentru particulați pe an 5000 lei.

## NAȚIUNE ȘI CULTURĂ

Națiune și cultură sunt două noțiuni care se intregesc reciproc. Ele sunt identice cu trăirea și gândirea individului. Pentru că a trăi înseamnă a apartine la un grup uman distinct, iar gândirea este hrana spirituală a grupului ales. A trăi mai înseamnă să crezi în ceva. Fără acel ceva, viața este o paralizare spirituală, o coborîre cât mai rapidă în lumea josnică a instinctului, în care lume trăește numai „fărina” din care ai fost creat, fără a fi luminată de „duhul nemuritor” al Creatorului. Trăirea se traduce prin adaptarea la mediul geografic și mai mult la cel istoric.

Națiunea înseamnă identitatea convețuire a membrilor care o compun, înseamnă simbioza individului cu plaiul natal, înseamnă familiarizare, contopire, trecut, prezent și viitor, și apoi vis, aspirații și nemurire. Alții o definesc ca o reuniune de oameni care locuiesc același teritoriu și au aceeași origine, limbă și interese comune. Națiunea există numai atunci, „când se creează conștiință și sentimentul activ de apartinere reciprocă, de comunitate morală, intelectuală, socială și economică a membrilor care o compun. Altfel nu putem vorbi de o națiune, ci de o existență vegetativă biologică, care, după imprejurări, poate deveni mai mult ori mai puțin importantă, constituind ceea ce denumim un popor” (D. Gusti).

Cultura se traduce prin sufletul națiunii. De plenitudinea sau joscăcia spiritului național atârnă superioritatea sau decadenta culturală a unei națiuni. Cultura este identică cu spiritul național. Ea este interiorul și nu exteriorul individului, este esența și nu forma lui. Ea este intensitate spirituală și nu imitație și aparență tehnică. Este chiagul de unitate a națiunii și nu ferment de destrămare. Cu alte cuvinte, cultura creează națiunea, după cum în-

același timp ea este și produsul națiunii. Cultura înseamnă o adaptare dintre sufletul nostru și ceea ce creem din propriile noastre puteri. „Imitația socială în artă, ca și în politica unui Stat sunt forme ori ridicolă, ori periculoase (Gr. Tăușan).“

Conținutul culturii îl constituie religia, dătinile, obiceiurile și limba comunității creative. Să atunci cultura este un produs național și nu o marfă de import.

Niciodată o carte străină nu se trăește. Ea are mai mult caracter informațiv, care atrage uneori, poate chiar prin specificul ori exoticul ei. Chiar dacă se admit unele imprumuturi, asta se mărginesc mai mult la forme. Conținutul este tot produsul spiritului național.

Culturile naționale se pot asemăna motivelor care dau farmecul unui covor de artă. Fiecare motiv contribuie cu ceva la frumusețea ansamblului. A fi cult înseamnă să fi bun, religios, cu un cuvânt om de omenie. Cineva a definit cultura ca o legătură a omului cu cerul, iar civilizația legătura cu pământul. După cum cultura nu se poate identifica cu civilizația, tot asemenea ea nu este una cu instrucția. De multeori oameni instruiți, până la refuz, au devenit monștri sociali, fiindcă le lipsea multe din ceea ce formează permanențele culturii.

Bunurile sufletești din care este constituită cultura „sunt în realitate singurele baze mai durabile pentru întemeierea unei vieți sociale” (Rădulescu-Motru). Să națiunea și cultura sunt bunuri tot așa de necesare individului ca aerul și apa. Cine susține că ele sunt depășite și că nu trebuie tratate nevoie, ori este un ignorant, ori este de rea credință, deci periculos din orice unghi în-l-a privi.

Prof. I. Petrilă

## Libertate: disciplină interioară

Lumea zilelor noastre sufere de o criză — mai bine spus — de un desechilibru, care a bântuit și bântuie toate țările, toate clasele sociale — s-ar putea spune — chiar pe fiecare ins, și care se întinde la toate domeniile: politice, economice, sociale, intelectuale. Cine ar îndrăzni să ignoreze această stare de fapt? Ea este sub ochii noștri și nu ne putem eschiva din fața ei. Desigur că, aceiași lume, fiind zguduită din temeli de această desorientare, va trebui să se angajeze în luptă, pentru a restabili un echilibru, o armonie în lume; ea va trebui să afle cauzele acestui haos, pentru ca odată găsite, să le combată. Dar, cum cauzele sau rațiunea acestei detestabile crize sunt îndeobște necunoscute, nu se pot cunoaște, sau — mai bine zis — nu se vrea să se cunoască, lumea încearcă a le căuta remedii în van, acolo unde nu sunt.

Ori cauzele acestei orbecări nefiind decât morale, de ordin moral, fără îndoială că îndepărarea ei nu se poate face decât prin întărire autenticelor moravuri.

Da. Criza actuală, ca și cea din trecut, se datează faptului cert, că și lipsește lumii vremurilor noastre un fond esențialmente moral. Iar realele pe care le suferim, variate — de altfel — vor dura atâtă, până când oamenii și distrug echilibrul lor natural, până când nu mai pot cunoaște legile naturii, bunei cuviințe, măsurii, până uită destinația și scopul lor suprem: de a se menține într-o continuă asemănare după chipul lui Dumnezeu. Această uitare a destinului omului, a omenirii, se manifestă sub, o formă specială, unde crește, cu puteri nemăsurate, tendința neprețuirei individului ca persoană în sine, a omului de omenie, de cinste, cu „temere de Dumnezeu și rușine față de oameni” și pierderea lui — iarăși — în van.

Omenirea, însă, va trebui, dacă vrea o nouă refacere spirituală și materială, să țină seamă de om, de individ, a cărui ideal de fericire nu poate fi întrevăzut în acea faimoasă ecuație a lui Fichte: „Moi égale Moi”, ci numai pe marile culmi, acolo unde omul se întâlnește cu Creatorul. Căci numai omul concretizat în individ, în persoană, și nu altcineva, este și poate fi subiectul moralei, agentul tradițiilor și al progresului; el singur este capabil de rațiune și libertate, pentrucă numai el poate fi capabil de responsabilitate.

Prin urmare, nu putem vorbi despre libertate numai în măsura în care prețuim individul

ca om. Iar omul, întru atât este liber, întru cât se conduce după o disciplină interioară mai autentică, întru cât conlucră cu harul divin.

Și-atunci, s'a afirmat și se afirmă că, omenirea, în decursul desfășurării istoriei, a trecut prin perioade de viețuire dominate de excese de libertate, iar altădată de lipsă de libertate. Rareori, însă, s'a întâmplat ca să aibă perioade de viață, dominate de un echilibru dintre aceste două extreme. Aci, de altfel zace și cauza desechilibrelor din lume: lupta dintre antagonisme, fără a avea drept scop armonia lor. Căci, oricum ar fi, și excesul ca și lipsa de libertate, se datorează absenței regulelor, și, deci, se îngădăse și exclude între ele. Înțelepciunea modernă pretinde că omului libertate fără regule morale, fără bun simț, fără conștiință. Coboară-l pe om la libertatej deșăntătat, la animalitate — strigă omul modern — și va dispărea săracia, incultura și nemulțumirile de tot felul. Dați frâu liber tuturor pasiunilor și instinctelor, și omenirea va putea înainta mai ușor pe scara progresului — sbiară același om modern. E aceiași lozincă, pe care au trâmbițat-o și vechii epicurei, cu deosebirea că aceștia erau mai temperați decât noi: Hrisip era pentru o selecție a plăcerilor, iar Epicur, militantul aceleași școale hedoniste, accentuiază stăpânirea plăcerilor. Era acum câteva milenii de ani. Și noi nu numai că vrem să fim ca ei, dar ne lăudăm cu mai mult desmăț și desfrâu. Ne întrebăm: acesta-i progresul cu care ne mândrim? Aceasta-i mijlocul de umanizare, de înălțare, de sensibilizare a omenirii?

Se vede că de colo că o astfel de libertate dezaxată nu poate face altceva decât să înrăutățească genul uman și civilizația umană; ea fiind fără direcție și fără măsură, constituie un punct de degenerare, în făgăduirea tuturor legilor de conduită morală. Și oarecum să negăm legile care sunt esență libertății. „Căci a fi liber cu adevărat, nu înseamnă tocmai a fi stăpân pe tine și împrejurări?... Sunt liber în străfundurile mele, nu pentrucă m'am născut liber, ci pentrucă vreau să fiu liber. Libertatea nu e fapt dat, e datorie. Ea definește înșași omenia noastră” (D. D. Roșca: Puncte de sprijin, Sibiu 1943, p. 122). Libertatea fără legi tinde la tăerea tuturor îndatoririlor, pe care, în mod precis, legea le impune. Fără regule libertatea se ruinează prin ea însăși. Numai o libertate normalizată satisfac omul. O libertate neclar formulată nu satisfac omul și nu răspunde aspirațiilor sale mai adânci. De ce? Apoi, se știe că în om există un dublu instinct, care așteaptă satisfacție: un instinct „très humain” și altul „sous humain” — cum spune Jaques Chevalier în opera sa: La vie morale et l'au delà,

Ernest Flammarion, éditeur, 1938, p. 5–6. Instinctul „sous humain” promite fiecărui om privilegiul de să face legile după cum vrea el, de a trăi fără a asculta de nimic și de nimeni, de a se bucura de roada muncii altora, fără ca el să muncească, de a cheltui fără socoteală și a. m. d. Cu un cuvânt, și scurt de tot spus, se complacă într-o stare de îndobitoare, de animalitate; toată viața lui este bazată pe pură biologie. Instinctul „très humain”, propriu zis uman, spre deosebire de secundul instinct, se împacă cu legea, te simboldește spre îndeplinirea datorilor tale, se mărginește pentru a se dăruia; se uită pe sine, pentru a servi pe altul. E adevărat că, uneori, oamenii, ca și soldații lui Napoleon, mormăie în fața acestui instinct, în fața directivelor date de el, dar merge pe linia constructivă trăsată de ele; ascultă de aceste legi pozitive, pe care omul singur, adeseori, nu-i capabil să și le impună.

Iată, aşa dar, că datorită existenței acestui instinct negativ în noi, este necesară legea, disciplina interioară, pentru a beneficia de o adevărată libertate. Afirmația aceasta ar părea, în aparență, un paradox. Realitatea, însă, este alta. Căci omul singur este incapabil de a se cunoaște pe deplin și încă de a se guverna. Aceasta pentru că realele pe care le face, provoacă, desvoltă și exploatază în profitul lor, instinctul animalic din om, care printr-o perversiune a naturii sale și a libertății sale, îmbrâncește la viață lașă, lipsită de tot ceea ce e omenesc. Sf. Apostol Pavel ne lămurește îndestulător asupra slăbiciunei noastre în lupta cu noi însine și mai ales cu acest instinct josnic din noi, când spune: „Stiu că în mine, adică în trupul meu, (în partea mai puțin pretențioasă a ființei omenesti) nu locuște ce e bun. Căci, de voit voesc, dar de lucrat binele nu-l lucrez; căci nu binele, pe care îl vreau, îl fac, ci răul pe care nu-l voesc, pe acesta îl să-vârșesc“ (Rom. VII, 17–19 sq.). Cum se explică această afirmație? Acel instinct sub omenesc din noi, căruia i-am dat anză, în virtutea libertății noastre intrinsece, a denaturat ființa noastră, ajungând rob păcatului. Si-atunci, instinctul „très humain” este anihilat; „eu“ (Rom. VII, 10), partea cea bună din mine (din om), „omul lăuntric am murit“ (Rom. VII, 22), am păcatuit, iar ceea ce fac de aci încolo, nu mai fac „eu“, ci „păcatul care locuște în mine“, instinctul „sous humain“.

Si-atunci, adevărată libertate și adevărată ordine nu poate să și aibă temelia decât într-o sinceră și curată disciplină interioară și nu poate fi garantată în durabilitate decât de ea.

Singură această disciplină interioară, cu ordinea pe care o impune, poate da adevărată libertate. Această ordine isvorită dintr-o rân-

duală internă, are nevoie la rândul ei, pentru a fi desvoltată și menținută, de o autoritate exterioară, de o normă, de o lege care nu depinde de ea, dar de care ea depinde. Ori aceasta nu poate fi decât o autoritate superioară, absolută, coincidând cu legea, care fondează toată autoritatea și toată libertatea: Dumnezeu. Iar autoritatea, „legea nu este pusă pentru cel drept, ci pentru cei necinstitori de Dumnezeu, pentru cei necuvioși și spurcați, pentru ucigașii de tată și ucigașii de mamă, pentru omorîtorii de oameni... pentru tot ce stă împotriva învățăturii sănătoase, după Evanghelia măririi fericitului Dumnezeu“... (I Tim. I, 9–10). Căci „cine să uită de aproape în legea cea desăvârșită a libertății (legea creștină), făcându-se nu auzitor ci împlinitor al lucrului: acela fericit va fi în faptele sale“ (Iacob, I, 25). Si cunoscând „adevărul (dumnezeesc ce se cuprinde în cuvintele lui Iisus), iar adevărul vă va face liberi (acest adevăr ne va scoate din robia păcatului).

Deci, să nizuim, nu pentru un exces de libertate, nici pentru o lipsă de libertate, ci pentru o libertate clar formulată, o libertate bazată pe o disciplină interioară, desrobirea de păcat, o libertate bazată pe autoritatea divină, și atunci mai putem spera după o lume mai bună, mai de cinsti, mai de omenie, celealte adăugându-se...

Preot Avram Petric

## Rânduri pentru azi...

*Neîndoios, aceste zile de răscruce istorică — în cari fălfăie în vînt standardul alb al păcii, — împun o revizuire a concepțiilor de viață, părăsind hainele învechite și demodate și îmbrăcând haina curată a unei noi viețuiri.*

*Suntem după un uragan pustitor, după un cataclism care a sdruncinat adânc, până în temelii, ființa omenirii. Suntem chemați să ne facem zidari al viitorului, să punem fiecare căte o cărămidă la somptuosul templu al păcii, al libertății și al frăției între oameni și între popoare.*

*Omenirea a purtat cu mucenie veacuri de-a-rândul cununa de spini și încă n'a ajuns la ziua supremă a fericirii în care s'o schimbă pe aceasta cu nevezetă cunună de lauri. Să luăm aminte!... Dacă nici acum, după atâtea veacuri de istorie, n'am învățat nimic, e superfluă toată sbuciumarea și suferința omenirii, gratuit și fără valoare e săngele vărsat din belșug în atâtea răsboiale și revoluții, pornite din dorul arzător și setea nepotolită după o viață pașnică, liniștită, fericită! Dacă atâtea magistralele lecții ale trecutului, nu ne servesc de îndreptar vieții noastre, purtăm zadarnic nimbul strălucitor și diadema demnității omenesti.*

Astăzi se arată zorile unei vieții noi atât pentru om cât și pentru omenire. Reforma lumii, în fond, nu e decât reforma fiecărui dintre noi. De aceea, pe „omul cel nou” — care reînnoește lumea pornind dela sine, — îl studiază știința, îl cântă poeții, îl slăvesc filosofii. De fapt, în istoria năzuințelor umane, omul a trecut prin următoarele stadii: homo homini lupus — Cain, homo homini servus — Moise și homo homini frater — Iisus Hristos. De atunci înceace prin negura timpurilor, s'au reeditat câte unul dintre aceste tipuri. Natural niciodată unul din acestea n'au avut caracter general, adică nu s'au aplicat deopotrivă la toți oamenii, aceste tipuri caracterizează epociile nu individualizate. În secolul nostru, se pare că umanitatea a realizat un nou model: homo sapiens, — care, evident nu înlocuiește cu desăvârșire pe celelalte trei tipuri existente. Dar, omul e înțelept numai în măsura în care se desbracă de egoism și devine un „alter ego”, căci „homo sapiens” nu e un ideal ci un mijloc eficace spre omul ideal! De aceea, aureola înțelepciunii de pe fruntea omului veacului XX nu se întunecă dacă acesta se reîntoarce la omul ideal, așa cum l-a făcut Dumnezeu „după chipul și asemănarea Sa”, „omul frate pentru om” care nu e incompatibil cu homo sapiens, — omul pentru care Dumnezeu Cuvântul să a întrupat ca pe el să-l mantuiască.

Acum, care e calea pe care mergând acest om — înțelept și altruist, — să poată întrona încă aci pe pământ Impărația lui Dumnezeu?

Sunt la o răspântie. În față ne stau deschise două drumuri: unul luminos spre lumanul izbăvirii și altul, al rătăcirii — fără fir călăuzitor — prin labirintul întunecos al nopții păcatului. Drumul cu Dumnezeu și fără de El! Suntem călători și deci avem libertatea de a decide și a ne alege drumul. Riscul e mare, dar cu atât mai mare e și meritul în cazul alegerii bine făcute! Orbiți fiind de ademenitoarele priveliști necunoscute, pline de beția și farmecul ineditului, alegând cărarea rătăcită — fără de Dumnezeu, — mergem inevitabil spre prăpastia pierzării. Iar, dacă la răspântie, chibzuind bine, alegem drumul cel bun — care în aparență poate apărea mai spinos și fără vraja și mirajul imbiector al celuilalt, — mergem spre viață. Aceasta e calea evangheliei creștine. Acest drum nu e nou. A fost inaugurat acum aproape două milenii de către Dumnezeul-Om și Omul Dumnezeu, Iisus Hristos, Fiul lui Dumnezeu — Fiul Cmului — a indicat acest drum prin predica sa divină, în care, — pe lângă revelația lui Dumnezeu — mai găsim ca pe o mană cerească adevăratele principii umanitare, legile omeniei, morala cea mai sănătoasă, atitudinea frătească a omului chiar și față de dușman. „Iubiți pe urămașii voștri, binecuvântați pe cei ce văblastămă, faceți bine celor ce vă urăsc și rugați-vă pentru ceice vă asupresc și vă prigonesc, ca să fiți filii ai Tatălui

vostru care este în ceruri”. (Matei 5, 44-45). Cine a mai rostit vreodată asemenea vorbe ca Acesta care „a vorbit ca unul ce are putere”? Ca să spunem tot ce a învățat și a făcut Iisus Mântuitorul, ar trebui să copiem cuvânt cu cuvânt Evanghelia Sa și tot ar mai fi „multe alte lucruri, pe care le-a făcut Iisus, cari, dacă să ar fi scris cu de-a-măruntul, cred că nici chiar în lumea aceasta n'ar fi putut începea cărțile cari să ar fi scris” (Ioan 21, 25). Învățătura Sa despre drumul vieții a pecetluit-o cu fiecare pas al sublimei și augustei Sale vieți, dar mai ales prin jertfa Sa răseumpărătoare.

Drumul a fost continuat de cei 12 pescari umili, cari s'au învrednicit și fi apostoli și primi conducători ai celui mal puternic Imperiu spiritual și au fost săvârșitorii celei mai mari prefaceri sociale pe care o cunoaște omenirea, căci creștinismul înseamnă renășterea omului, a doua creare a lumii. După ei, drumul a fost păstrat drept cu prețul alor mari sacrificiilor, de către instituția sfântă căreia i s'a încredințat. Biserica necontentă a propovăduit cu râvnă și zel „Adevărul, Calea și Viața”, a fost busolă de orientare pentru întreaga omenire, mai ales în momentele cruciale ale acesteia.

Acum, când suntem la această răspântie, găsim oare un drum mai drept și care duce mai sigur spre ținta dorită, decât drumul indicat de Biserica creștină? Oricine să ostenă căutând și de orice investigații se va folosi, suntem ferm convinși că va orbecăi înțelung, dar o cale mai bună nu va găsi.

Creștinismul nu e o vechitură care nu mai are ce căuta în lumea noastră intoxicate de cultură și înbuibătată de civilizație. El nu se pune de acord cu oportunitatea, ci cu veșnicia! Creștinismul a fost și rămâne și pe mai departe farul luminos care orientează pe cei ce se îndreaptă după lumina lui. „Un om, ca și un popor, atâtă prețuește cât a înțeles din Evanghelie” (S. Mehedinți). Savantul român de mare reputație, Ștefan Minovici — fost profesor de Chimie la Universitatea din București — scrie în testamentul său aceste confesiuni: „Urmașilor și elevilor mai le recomand să aprecieze cuvintele Mântuitorului: „Eu sunt lumina lumii; cel ce vine după Mine nu va umbla în întuneric, ci va avea lumina vieții” (Ioan 3, 12). Prin aceasta vă veți asigura triumful vieții și al activității voastre. Ridicați-vă în viață spirituală care înalță și a jertfel care înnobilează. Fără ideal, nici o muncă constructivă, nici energie creatoare! Ca să nu greșiți, ascultați înțotdeauna de glasul conștiinței: conștiința e sufletul și sufletul e divin. Dispar fericit că am făcut ce am putut” (Bis. Ort. Rom. 1936).

Drumul arătat de creștinism e adevărată lumenă a vieții pe care merg alături uniți frătește — bogății și săraci, împărații și ostașii, și cel învățați și cei neînvățați.

*Să nu clădim viața nouă pe ruine, ci pe temelia granitică nesdruncinabilă a bisericii creștine „pe care nici porțile iadului nu o vor biru!”. Drumul ne este deschis în față. Să porămă încrezători, căci e singurul drum care duce cu certitudine spre paradisul pierdut de a cărui nostalgie ne este copleșit sufletul nostru. Prin el dobândim și pacea lumii și pacea lui Dumnezeu.*

*Clovis, rege păgân al Francilor, înaintea luptei dela Tolbiac (aproape de Germains), privește spre cer și zice: „Dieu de Clotilde, donne — moi la vainqueur”! (Clotilda — creștină — era soția sa). Obține victoria și ține promisiunea că se va boteza cu trei mil de soldați, pe care o făcuse înainte de luptă. Războinicul îngrenunchează înaintea episcopului care-i zice: „Courbe la tête, fier Sicambre; adore ce que tu as brûlé et brûle ce que tu as adoré” (După Jacques Bainville).*

*Și noi să aruncăm foc și pucioasă peste Sodoma și Gomora din noi, arzând păcatul pe care l-am adorat și adorând prin trăire virtuțile creștine pe care le-am nescosit până acum. Să ne botezăm cu botezul pocăinței. Întorcându-ne la Dumnezeu! După potopul prin care am trecut, să nu repetăm fără de folos fapta necugetată a celor ce-au vrut să intimideze pe Dumnezeu prin zidirea Turnulului Babilonului, căci vom sădă în lume domnia haosului și anșecarea limbilor!*

*Să ne reîncreștinăm cu toții, trăind Evanghelia ca convingere și sinceritate, desbrăcându-ne de omul vechi, al cărui creștinism s'a redus doar la certificatul de botez și la formalism deșert!*

*Să ne îmbrăvăm în haina sfântă a iubirii creștine, nu o iubire contemplativă și una lucrătoare!*

*Numai viețuind astfel, vom întemela încă ael pe pământ Impărăția lui Dumnezeu pentru care zilnic ne rugăm:*

*Vie împărățla Ta,  
Precum în cer  
Așa și pe pământ...*

TRAIAN BALTA  
student teolog.

## Despre ce să predicăm?

Duminică în 9 Iunie 1946 să vorbim despre:  
PATIMILE DOMNULUI.

Alt episod de o însemnatate excepțională din viața și opera Mântuitorului este răstignirea.

Iisus Hristos n'a fost numai Invățătorul Evangheliei, Profetul adevărului și Mântuitorul lumii. El a împlinit și rolul Mielului nevinovat, prin jertfa căruia se pune capăt idolatriei și sacrificiilor de animale.

Iisus Hristos este *Mielul, Mijlocitorul*, marele Arhieru a lui Dumnezeu în fața poporului și a poporului în fața lui Dumnezeu. El a pătimit pentru noi, a primit „de bunăvoie“ crucea și moartea. Pentru noi oamenii și pentru a noastră mântuire „s'a intrupat... a pătimit, s'a îngropat și a inviat...“ Toți pătimim și toți murim, dar patimile și moartea lui Iisus, pe care le-a indurat ca om, sunt *unice* și au o semnificație cu totul deosebită de patimile și moarte oamenilor.

Patimile Domnului confirmă *adevărul Evangheliei*. Tot ce a învățat, Mântuitorul a intrupat mai întâi în viața sa dumnezeiască. La El este acord desăvârșit între cuvânt și faptă. „Eu pentru aceasta m'am născut și pentru aceasta am venit în lume, ca să mărturisesc adevărul. Oricine este din adevăr ascultă glasul meu“ (In 18, 37). Nu are nicio îndoială în ceea ce spune și nici o teamă de aceia în fața cărora propagă adevărul. Caracterul său este desăvârșit. Pentru adevăr, El luptă și pătimește până la moarte. Prin patimi și moarte, El consacră definitiv adevărul Evangheliei.

Patimile Domnului înfățișează *tubirea lui Dumnezeu*. Drama cutremurătoare a crucii, e drama iubirii pure, nemărginite, eterne, divine. În drama patimilor se vede mai limpede decât oriunde că omul este prețuit și iubit de Dumnezeu mai mult de cum își prețuiesc și iubesc părinții copiii. „Pentru că așa a iubit Dumnezeu lumea, încât și pe Fiul său cel unul-născut l-a dat, ca oricine crede în el să nu piară, ci să aibă viață veșnică“ (In 3, 16). „În aceasta este dragostea nu fiindcă noi am iubit pe Dumnezeu, ci fiindcă el ne-a iubit pe noi și a trimis pe Fiul său ca jertfă de îspășire pentru păcatele noastre“ (I In 4, 10). — Brațele Mântuitorului pe cruce sunt brațele lui Dumnezeu întinse către omenire, ca să-i arate bunătatea și dragostea sa cea nemărginită. Prin aceasta El vrea să ne încredește că iubirea aduce mântuirea și fericirea între oameni, nu ură; că Dumnezeu e Părinte iubitor, care nu vrea moartea ci salvarea tuturor păcătoșilor, chiar și a ucigașilor, care se smintesc și răstignesc din nou pe Mântuitorul\*.

— „Cu adevărat, bunătatea dumnezeiască radiază din privirea și din cuvântul lui (Iisus); bunătatea dumnezeiască necunoscută oamenilor pe pământ, obisnușii de veacuri să tremure în fața unui tiran ceresc, ca înaintea Cezarilor pământești. Da, prin bunătatea nesfârșită a lui Iisus s'a descoperit Dumnezeu omului: în el s'a arătat un Dumnezeu, Dumnezeu-omul fără îndoială, dar nu în vițile omului, ca în zile dinainte de Iisus Hristos, ci într-oumanitate, adică într-o adorabilă bunătate; bunătate șiumanitate împinge până la iubire, nu numai față de cei perfecti în viriute, ci față de păcătoși: nu numai față de Ioan cel prea curat, ci față de Magdalena păcătoasa; bunătate și umanitate, nu numai față de cei desăvârșiți în frumusețe, ci față de cei desfigurați și indurerăți, până la a le împărtăși urienția și durerile, spre a-i măngăia mai bine, el cel biciuț, incununat cu spini, răstignit. Zeul păgânii își întorceau față dela suferințe cu un fel de desgust superb. În Ipolit al lui Euripide, Artemis-Diana s'a îndragostit de viteazul tinăr, când frumusețea bărbătească și fraptele lui viteșteți puteau trezi admirație; dar când acest imblânzitor de fiare sălbatică fu rănit și gata să moară, și zicea zeiței: „Vezi tu, Stăpână, stareau de plâns în care mă aflu?“ aceasta îi răspunse: „Văz, dar lacrimile sunt interzise ochilor mei“, și părăst pe Ipolit înainte de a-și da suflul. „Adio, ti zise ea. Primește ultimul meu salut. Nu-mi este permis să văd ureun mort, nici să-mi pătez privirea văzând suferințe. Dar Dumnezeul nostru Iisus Hristos a voit să indure moartea rușinoasă de răstignit între doi tâlhari, și creștinii, când mor, sărătă crucea, ca să aibă curajul Dumnezeului lor de a indura ultimele chinuri și de a înfrunta grozăvile iadului. De aceea — zice un păgân modern — oamenii au părăsit zeii păgâni cu toată frumusețea lor, pe acei zei fără lacrimi, care-i părăsesc când sunt în agonie. Au fugit de cei ce fug de ei în momentul suprem, pentru a se îndrepăta către acela care a suferit și a murit ca ei“.

Patimile Domnului reprezintă *jertfa împăcării omului cu Dumnezeu*, jertfa trupului și a săngelui, prin care se desfăințează și se înlocuiesc sacrificiile inutile de animale, se pune capăt idolatriei și se institue un *cult nou* și o *religie nouă*. De când e lumea, păcatele se plătesc, se ispășesc, se iartă prin jertfa de răscumpărare. Jertfa este dăruirea vieții până la moarte, în onoarea lui Dumnezeu sau în interesul semenului. Jertfa Mântuitorului este o dăruire totală în fața lui Dumnezeu, în interesul omului. În jertfa Golgotei s'a văzut, în toată răutatea, grozăvia și cruzimea lui păcatul oamenilor, dar în același timp și iubirea lui Dumnezeu care ispășește și stinge păcatul. În jertfa crucii avem deodată și plata păcatului, care e moartea, dar și biruința morții, care este învierea. Jertfa răscumpărătoare, pe care Mântuitorul a adus-o pe altarul crucii pentru mântuirea lumii, ispășește toate păcatele omenirii întregi (I In 2, 2), este jertfa de împăcare cu Cerul, jertfa care a surpat zidul care ne despărțea de Dumnezeu (Ef. 2, 14) și ne-a deschis raiul fericirii pierdute prin trufie, neascultare și răsvrătire; e jertfa care face cu putință renașterea, sfințirea și mântuirea tuturor păcătoșilor.

Patimile Domnului desleagă problema suferințe umane. Iisus Hristos nu neagă, ci afirmă suferința El poartă crucea durerii și îndeamnă și pe ucenicii săi să o poarte cu răbdare. „Oricine voește să vie după mine, să se lăpede de sine, să-și ia crucea în fiecare zi și să-mi urmeze“ (Lc. 9, 23). Suferința nu poate fi contestată; oricât am luptat împotriva ei, nu poate și nici nu e necesar să fie cu totul înlăturată. Ea este legată de viață, de păcat și de progres. Cine naște și cine se naște suferă. Suferința este mama progresului, a culturii morale și a bucuriilor curante. Prin cruce, Mântuitorul ne-a arătat că suferința e creație, sfințitoare și mântuitoare. Cine suferă se nobilează și se purifică, întocmai ca aurul în foc. Cine poate spune că balsam de măngăere și cătă întărire sufletească primesc oamenii din crucea Domnului?... Căți întristați nu se consolează și nu se îmbărbătează cu gândul la patimile Domnului!.. Lacrimile de pocăință, de măngăere și reconfortare, care s'au vărsat și se varsă neconitenit în fața crucii, spală de păcate și salvează nemurărate suflete, care altfel ar pieri copleșite de durere și disperare. Crucea este arma de luptă și steagul de biruință a creștinilor.

Patimile Domnului înlătură *teamă morții*. Cei mai mulți oameni au o groază nebună de moarte. Iisus Hristos ne-a arătat că groaza aceasta e nejustificată, deoarece nu moartea are ultimul cuvânt, ci viața, nemurirea. Iisus a acceptat moartea ca să ne arate că e mai slabă decât viața și mai ales ca să ne învețe să prețuim și să trăim viața în veșnicia ei. Nu moartea ci *veșnicia* trebuie să ne cutremure. Crucea ne descopere — prin moarte și înviere — viața în perspectiva și lumina veșniciei.

Patimile Domnului desvăluie *valoarea omului*. Toți ne întrebăm: Ce plătește omul? Ce valoare are el între lucrurile și ființele din lume? După răspunsul pe care îl dăm la întrebarea aceasta, ne facem societile cu... veșnicia. — Unii văd în om o mână de tărână, fără o valoare deosebită. Alții văd în el numai un număr de statistică, un braț de muncă prelungirea unei mașini sau un robot, care se conduce ca orice mașină. Evanghelia ne descoperează fiecare suflet de om prețuind că valoarea și greutatea lumii întregi. „Că ce va folosi omul de va dobândi lumea toată și își va pierde sufletul său? Să ce va da omul schimb pentru sufletul său?“ (Mc 8, 36–37). Nimic, pentrucă nici lumea întreagă nu mai poate răscumpăra valoarea unui singur suflet de om, fie el oricât de simplu, de modest, de slab, de rătăcit, sau de sărac. Pentru mântuirea acestuia suflet pierdut s'a coborât Fiul lui Dumnezeu din cer și a intrupat și a pătimit... Nicări nu aflăm un semn mai vădit și mai impresionant despre valoarea omului, ca în intruparea și răstignirea Domnului. Omul este „chipul și slava lui Dumnezeu“ (I Cor. 11, 7). În el este ascunsă — și se poate desobi — icoana frumusețea, puterea și mărirea lui Dumnezeu. Numai cu ceva e mai mic omul decât ingerii. „Micșoratu-l-ai numai cu puțin față de ingeri, cu slavă și cu cinstă l-ai încununat și l-ai pus stăpân peste lăsrile măiniilor Tale“ (Ps. 8, 6–7). — Dacă pentru mântuirea omului, Fiul lui Dumnezeu s'a intrupă și a pătimit și răstignirea, durerea morții, înseamnă că în fața lui Dumnezeu omul are un preț mare, mai de tot, nemărginit de mare, ca tot ce este dumnezeesc. Din înălțimea crucii, de pe Golgota, Iisus Hristos strigă în largul lumii: iubiți creștini și oameni buni: „Pace vouă!...“ „Iubiți-vă unii pe alții!...“ nu vă călcăți în picioare, nu vă înșelați și nu vă mintiți, nu vă ucideți unii pe alții: nici cei mari pe cei mici, nici cei tari pe cei slabii, nici cei mulți pe cei puțini, ci iubiți-vă și înfrății-vă în bunătate. Arătați-vă că sunteți „frați de cruce“ și fiți același Tată Ceresc. Dacă între voi sunt frați sau surori, care se consideră orfani și pierduți în lume, spuneți-le să nu se descurajeze, fiindcă și pentru ei a venit în lume și a pătimit Mântuitorul... Spuneți-le că și sufletul lor este *divin* și valorează căt lumea întreagă... numai să nu-l devalorizeze, cu voia, și să nu-și risipească avuțiile spirituale pe care le-au primit și le mai pot primi încă dela Dumnezeu.

In fine, prin patimile crucii, Iisus Hristos și-a vădit încă odată — în fața lumii întregi — *Dumnezeirea*, atotputernicia sa în cer și pe pământ, deoarece a părăsit înfășurăturile morții și a lăsat morțăntul gol, până în ziua de astăzi. Aceste înfășurături, seăldate în uleiuri binemirosoare, puteau fi parăsite numai prin lucrarea puterii lui Dumnezeu.

Iată, aceasta este — în puține cuvinte — sem-

nificația pe care o au, pentru noi creștinii, patimile Mântuitorului.

Procesul lui Iisus nu s'a încheiat nici prin senința nedreaptă pe care a smuls-o Caiafa dela Pilat, nici prin strigătele poporului, care a eliberat pe tâlharul Varava și a răstignit pe Mântuitorul lumii. Procesul acesta se desbate și astăzi, și se va desbate mereu, până la sfârșitul veacurilor, în conștiința tuturor oamenilor care cetesc Evanghelia. În desbaterea lui, Iisus Hristos nu-și va pierde niciodată cauza. Noi, oamenii, ne-o putem pierde; El nu, niciodată. Dealungul veacurilor, tot mai multe milioane de suflete se vor apropia de crucea lui, cu lacrimi în ochi și cu poveri grele pe conștiință. Aci, — lângă cruce — vor îngenunchia smeriți și își vor depune greutățile de pe inimă. Aci vor plângă și se vor mândri, vor săruta crucea și se vor îmbarbăta, se vor purifica și ridica întăriți în speranță și în credință, mai buni și mai iubitori, aşa după cum i-a dorit și-i dorește El, Domnul și Mântuitorul nostru.

Apoi, sfintiți de puterea jertfei și luminați de cuvintele Evangheliei, se vor împăca cu Dumnezeu, se vor ierta și iubi unii pe alții și, în extazul admirației și al fericirii nemuritoare, vor exclama ca și filosoful de demult (Rousseau): „Dacă viață și moarte lui Socrate sunt ale unui înțelept, viață și moarte lui Iisus sunt ale unui Dumnezeu“.

Nu știm cât adevăr cuprinde legenda străvechiului Auteu, care-și împrospăta puterile în atingerea cu pământul. Dar știm că prin evanghelia patimilor și prin atingerea de crucea lui Hristos, omenirea mereu se înnoește, se măngăe, renaște, se umanizează, și imblânzește instinctele, se nobilează și se desăvârșește.\* În fața crucii Mântuitorului, ca în fața celui mai sfânt altar, creștinătatea întreagă — a treia parte din omenire — se roagă cu evlavie, și primenește puterile sufletești, și sporește virturile și cântă însuflețită:

*Slavă îndelung răbdăril tale, slavă patimilor Tale, Doamne, slavă Tie, în vecii vecilor.*

\* Din istoria misionarismului creștin se știe că patimile Domnului au înmoiat nenumărate inimi de piatră; au făcut din călări martiri și din oameni-fiare, cei mai buni creștini. Un exemplu: Cățiva preoți englezi au plecat în Groenlanda pentru a converti pe Eschimoși. Dar, ca orice popor care ține la tradiția obiceiurilor lui, Eschimoșii nu primesc invășăturile creștine, prigoneșc pe misionari și caută să-i alunge din judecător. Într-o zi, intră la un preot cățiva călări și-l astăzind în Biblie, despre patimile și moartea Domnului, ca să se mai consoleze și să se întărească în lupta ce o avea de partea pentru Hristos. Un călăru il întrebă ce cetește. Preotul îl răspunde: O carte. Să le cetească și lor din cartea aceea. — cer Eschimoșii — și preotul le cetește. Când au auzit despre patimile Mântuitorului, călării au fost aşa de impresionați, încât au rugat pe preot să le mai cetească odată.. De aci înainte, călări devin apostolii Groenlandei. — Patimile Domnului convertesc inimile la Evanghelie și la mântuire.

**CETITI CU DRAG ȘI RASPANDITI ÎN  
CAT MAI MULTE FAMILII „CALEA MÂNTUIRII“, CUVANTUL ADEVĂRULUI CRĂSTIN.**

## Informaționi

■ Ziua Eroilor a fost sărbătorită în țara întreagă într-o atmosferă de adâncă piositate și aleasă cinstire față de toți aceia cari și-au jertfit viața pe altarul Neamului. La Arad, după terminarea sf. Liturghii slujită în biserică catedrală, s'a format o impozantă procesiune având în frunte pe P. S. S. Părintele Episcop Andrei, înconjurat de un sobor de 28 preoți și 4 diaconi, care a străbătut străzile orașului până la cimitirul „Pomenirea“ unde își dorm somnul de veci un număr însemnat de eroi. La această procesiune au luat parte autoritățile civile și militare, școlile, reprezentanții muncitorilor și un număr impresionant de credincioși.

În fața mormintelor eroilor P. S. Părintele Episcop a sfîntit troița lucrată de soldați încă în decursul luptelor din munții Tatra, întru pomeneirea camarazilor lor căzuți la datorie. S'a slujit apoi un parastas după care au urmat cuvântările. Au vorbit C. Părintele Petru Bogdan în numele Bisericii, Dr. Colonel Bosie în numele armatei, Dr. prefect Gh. Voștină, Dr. primar I. G. Pălincaș, reprezentantul Apărării Patriotice și delegatul partidelor politice locale. La sfârșitul cuvântărilor s'au depus coroane de flori pe morminte eroilor, iar după aceasta procesiunea s'a întors la sf. biserică.

= Intreînă aniversare a I. P. S. Patriarh Nicodim. Luni 27 Mai a. c. a avut loc în București sărbătoarea I. P. S. Patriarh Nicodim din prilejul împlinirii a lor 80 de ani de viață, 50 de ani de preoție și 7 ani de patriarhat. Dimineața la orele 9,30 s'a slujit un Te-Deum în Catedrala sf. Patriarhiei de către un sobor de preoți în frunte cu P. S. Episcop Iosif al Argeșului, de față fiind reprezentantul M. S. Regelui, Dr. ministru M. Ralea reprezentând Guvernul, Arhiepiscopul Ciză, conducătorul bisericii romano-catolice, rabinul Dr. Al. Safran, șeful cultului mozaic, I. P. S. Mitropolit Nicolae al Ardealului și Irineu al Moldovei, numeroși ierarhi și conducători ai vieții noastre publice și bisericești.

După terminarea Te-Deum-ului numeroasa asistență a trecut în sala sinodală a Palatului Patriarhal, unde I. P. S. Mitropolit Nicolae al Ardealului, luând cuvântul a spus între altele:

„... În această zi de popas a I. P. S. Voastre, după un lung și de strădani închinat Sfintei noastre biserici, prin mintea noastră trec toate căte le-ați făcut pentru credința poporului drept credincios al românilor, se desfășoară filmul luminos și bogat al unei existențe care a răspândit numai lumină și numai forță duhovnicească în drumul ei. E o existență, care pornește ca un firisor de apă cristalină din piatra sănătoasă a unei familii țărănești din munții Neamțului, a crescut treptat până la mărimea răului de ani care face să rodească îmbelugat pământul sufletește al țării în holdele credinții.

Un puternic duh practic a insuflat toată activitatea cărturărească a I. P. S. Voastre, trădând pe păstorul care a stat neconenit lângă suflete, simțind trebuințele lor și cunoscând căile ce duc la ele.

Felicităm pe I. P. S. Voastră pentru toată munca ce ați desfășurat-o în cursul atâtoreori ani pe ogorul duhovnicesc al bisericii și asigurându-vă că în strădanile viitoare vom sta cu toții ca și până acum alături de I. P. S. Voastră, odată cu expresiunea simțemintelor de venerație și de iubire ce vă le păstrăm să oferim acest volum omagial închinat I. P. S. Voastre la împlinirea vîrstei de 80 de ani.

I. P. S. Mitropolit Nicolae a oferit apoi I. P. S. Patriarh Nicodim un frumos album omagial legat în piele și aur, în fruntea căruia se găsește următoarea scrisoare a M. S. Regelui:

„Intreînta aniversare a I. P. S. Patriarh Nicodim al României, încununează o rodnică activitate de scriitor bisericesc și de arhipăstor închinată cu credință Tronului, Neamului Românesc și Bisericii strămoșesti”.

A luat apoi cuvântul Dl. Mihail Ralea, ministrul Cultelor și Artelor, în numele Guvernului.

Au mai rostit cuvântări Dl prof. Dr. V. G. Ispir, în numele învățământului teologic superior, Arhiepiscopul Cizar în numele bisericii romano-catolice, rabinul Dr. Al. Șafran în numele cultului mozaic și Dl. prof. universitar N. D. Ștefănescu în numele colaboratorilor alcătuitori ai volumului omagial.

Tuturor le-a răspuns I. P. S. Patriarh care depărându-și amintirile a spus între altele:

„Mitropolitul Iosif al II-lea al Moldovei, căruia lumea îi zice „cel sfânt”, și care m'a întreținut pe mine în școlile secundare după ce am terminat seminarul, m'a chemat și mi-a spus: pe tine te trimis în Rusia la Academia lui Petru Movilă. Să te duci acolo și să înveți teologie cât vei putea. Dar două lucruri să nu scapi din vedere și anume: să înveți binișor rusește și să răscolești teologia ortodoxă rusească și toate scrisorile cele mai bune care le vei găsi să le iezi și să le aduci în țară. Si după ce te întorci în țară, să te apuci nu atât de scrisori originale, că n'ai să faci cine știe ce îspravă, ci de tradus, pentru că îmbogățim limba noastră românească cu scrisori teologice ortodoxe, ca tineretul să aibă ce citi și să se poată forma.

Și următor acestei porunci a Mitropolitului, eu îndată ce m'am dus la Kiev, m'am apucat să răscolești librăriile — și scormonitor împreună cu mine aveam pe un coleg dela Academie, Hrisostom, grec, care pe urmă a fost până mai deunăzi Mitropolit al Athenei. Si cu el am răscolit și am adunat cărți din cele mai valoroase pe care le-am găsit, fiindcă mijloacele ni se dădeau nouă, printre bursă și prin alte căi.

După ce I. P. S. S. Patriarhul își descrie viața continuă:

„Si acum, iată-mă, la împlinirea nu mai a celor 80 de ani de vîrstă, nu mai a celor 50 de ani de slujire bisericească, dar și vre-o 7 ani de Patriarhie s-au înălțat.

Așa că serbarea dv. cu care mă onorați se referă la toate aceste imprejurări și eu sunt dor să vă mulțumesc din tot sufletul pentru dragoste ce mi-ați arătat. Mulțumesc M. S. Regelui pentru bunăvoiețea cu care m'a onorați, cum și pentru semnul de distincție pe care mi-l-a acordat. Rog din toată inima pe bunul Dumnezeu să-i deruiască ani mulți, să treacă de cei 80 de ani și de 100 de ani și tot sănătos să fie.

Mulțumesc d-lui Prim Ministrului și d-lui Ministerul de Culte pentru cuvintele omagiale din partea sa, pentru cuvintele frumoase pe care d. Minister le-a rostit aici. Mulțumesc Înaltpreasfinției Sfântului Nicolae pentru urarea așa de frumoasă pe care mi-a făcut-o, deși nemeritată. Mulțumesc d-lui Șef Rabin pentru cuvintele sale. Mulțumesc Comitetului care a organizat serbarea și care mi-a oferit carte omagială, le mulțumesc tuturor din toată inima și le sunt recunoscător. Vă mulțumesc d-vostră tuturor pentru dragoste și bunăvoiețea cu care m'ați incurajat astăzi și vă doresc la toți o mulțime dar din cei mai buni și cu sănătate deplină. Amin”.

= Pentru Calendarul 1947 rugăm pe P. C. părinți să binevoiască a comunica articole, observări sugestii, îndreptări etc. la Secția Culturală a Ven. Cons. Eparhial.

Datorită unor atari observări binevoitoare putem să îndreptăm an de an acest mijloc de propagandă religioasă și prețios obiect de colportaj bisericesc.

Pentru anul 1947 vrem să l scoatem în extensie mai bogată, cu clișee ortodoxe și evenimente sămatism cu numele cântăreților bisericesc alături de cel al parohilor pe care și secondează în munca lor pastorală.

Față de calendarul din trecut, pentru viitoare vom corecta unele greșeli dela rubrica „deslegă de post” și „pomenirea morților” multumită unui frate preot care ne-a atrăzit atenția asupra omorii resp. necontrolării exactității datelor din cărțile noastre bisericești.

Articolele, observările, sugestiiile ect. rugă să ni se trimită până la data de 1 Iulie 1946 întrucât am și început la culegerea materialului calendaristic.

Nr. 1945/1946.

## Comunicat

Să aduce la cunoștință tuturor celor interesați că examenul de calificare preoțească s'a fixat la data de 25 și 26 Iunie 1946.

Tot la această dată se va ține și examenul de promovare.

Preoții care au cerut și au fost admisi examenul de promovare se vor prezenta la data fixată, fără altă încunoștințare separată, întrucât doresc să supune la examenul de promovare din sesiunea anului curent.

Taxa de examen se va achita anticipat casieria Consiliului eparhial.

Arad, din ședința Consiliului eparhial de 13 Mai 1946.

Consiliul Eparhial